

LAVADORA
SECADORA
AUTOMÁTICA
TLSE015520MD



TELSTAR

LA CALIDAD NO CUESTA MÁS

MANUAL DE INSTRUCCIONES

CONTENIDO

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Instrucciones de seguridad.	2
-------------------------------------	---

INSTALACIÓN

Descripción del Producto	7
Instalación	8

OPERACIONES

Inicio rápido	11
Antes de cada lavado	12
Dispensador de detergente	13
Panel de control	14
Opción	15
Otras funciones	17
Programas	19
Tabla de programas de lavado	20

MANTENIMIENTOS

Limpieza y Cuidado	21
Solución de problemas	24
Servicio al cliente	25
Especificaciones técnicas	25

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

■ Instrucciones de seguridad

Para su seguridad, debe seguir la información de este manual para minimizar el riesgo de incendio o explosión, descarga eléctrica o para evitar daños a la propiedad, lesiones personales o la muerte.

Explicación de los símbolos:

Advertencia!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación potencialmente peligrosa que puede resultar en muerte o lesiones graves a menos que se evite.

¡Precaución!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación potencialmente peligrosa que puede resultar en lesiones leves o daños menores a la propiedad y al ambiente.

¡Nota!

Esta combinación de símbolo y palabra de advertencia indica una situación potencialmente peligrosa que puede resultar en lesiones leves o menores.

Advertencia!

¡La descarga eléctrica!

- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar riesgos.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Se deben utilizar los juegos de mangueras nuevos suministrados con el aparato y los juegos de mangueras viejos no se deben reutilizar.
- Antes de realizar cualquier mantenimiento en el dispositivo, desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Desenchufe siempre la máquina y cierre el suministro de agua después de su uso. El máximo. Presión de entrada del agua, en pascales. Ellos en. Presión de entrada del agua, en pascales.
- Para garantizar su seguridad, el enchufe debe insertarse en una toma tripolar con conexión a tierra. Compruébelo cuidadosamente y haga Asegúrese de que su enchufe esté conectado a tierra de manera adecuada y confiable.
- Asegúrese de que un técnico cualificado debe conectar los dispositivos eléctricos y de agua de acuerdo con las instrucciones del fabricante y las normas de seguridad locales.

¡Riesgo para los niños!

- Países ES: el aparato puede ser utilizado por niños a partir de a partir de 8 años y personas con discapacidad física, capacidades sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Se debe supervisar a los niños menores de 3 años para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Los animales y los niños pueden subirse a la máquina. Compruebe la máquina antes de cada operación.
- Se debe supervisar a los niños para que no jueguen con el aparato.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- La puerta de cristal puede estar muy caliente durante el funcionamiento. Mantenga a los niños y a las mascotas alejados de la máquina durante el funcionamiento en zonas muy húmedas, así como en habitaciones con gases explosivos o cáusticos.
- Retire todos los paquetes y pernos de transporte antes de utilizar el aparato. De lo contrario, podrían producirse daños graves.
- El enchufe debe ser accesible después de la instalación.

¡Riesgo de explosión!

- No lave ni seque prendas que hayan sido limpiadas, lavadas en, empapado o frotado con sustancias combustibles o explosivas (como cera, aceite, pintura, gasolina, desengrasantes, disolventes para limpieza en seco, queroseno, etc.) Esto podría provocar un incendio o una explosión.
- Antes de lavar a mano, enjuague bien las prendas a mano.

⚠ ¡Precaución!

¡Instalando el producto!

- Esta lavadora es sólo para uso en interiores.
- No está pensado para su uso integrado.
- Las aberturas no deben quedar obstruidas por una alfombra.
- La lavadora no se debe instalar en cuartos de baño o cuartos muy húmedos, así como en cuartos con gases explosivos o cáusticos.
- La lavadora con válvula de entrada única sólo se puede conectar al suministro de agua fría. El producto con válvulas de doble entrada debe estar correctamente conectado al suministro de agua caliente y fría.
- El enchufe debe ser accesible después de la instalación.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Retire todos los paquetes y pernos de transporte antes de utilizar el aparato. De lo contrario, podrían producirse daños graves.

¡Peligro de dañar el aparato!

- Este producto es sólo para uso doméstico y está diseñado únicamente para textiles aptos para el lavado a máquina.
- No trepe ni se siente sobre la cubierta superior de la máquina.
- No se apoye contra la puerta de la máquina.
- Precauciones durante el manejo de la máquina:
 1. Una persona especializada deberá volver a instalar los pernos de transporte en la máquina.
 2. El agua acumulada se drenará del máquina.
 3. Manipule la máquina con cuidado. Nunca sostenga cada parte sobresaliente de la máquina mientras la levanta. La puerta de la máquina no se puede utilizar como manija durante el transporte.
 4. Este aparato es pesado. Transporte con cuidado. • No cierre la puerta con fuerza excesiva. Si le resulta difícil cerrar la puerta, compruebe si la ropa está puesta o bien distribuida.

- Está prohibido lavar alfombras.

¡Manejar el aparato!

- Antes de lavar la ropa por primera vez, el producto
Se operará en una ronda de todos los procedimientos sin la ropa interior.
- Están prohibidos los disolventes inflamables y explosivos o tóxicos.
Gasolina y alcohol, etc. No se utilizarán como detergentes.
Seleccione únicamente detergentes adecuados para el lavado a máquina, especialmente para tambor.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Asegúrese de que todos los bolsillos estén vacíos. Los objetos afilados y rígidos como monedas, broches, clavos, tornillos o piedras, etc., pueden causar daños graves a esta máquina.
- Por favor, compruebe si el agua dentro del tambor ha se ha drenado antes de abrir la puerta. No abra la puerta si hay agua visible.
- Tenga cuidado de no quemarse cuando el producto drene el agua de lavado caliente.
- Nunca rellene el agua manualmente durante el lavado.
- Una vez completado el programa, espere dos minutos para abrir la puerta.

Embalaje/ Aparato antiguo



Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o

salud humana debido a la eliminación incontrolada de residuos, reciclar responsablemente para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de recolección o comuníquese con el minorista donde compró el producto. Ellos regresan y pueden llevar este producto para un reciclaje seguro para el medio ambiente.



Advertencia!

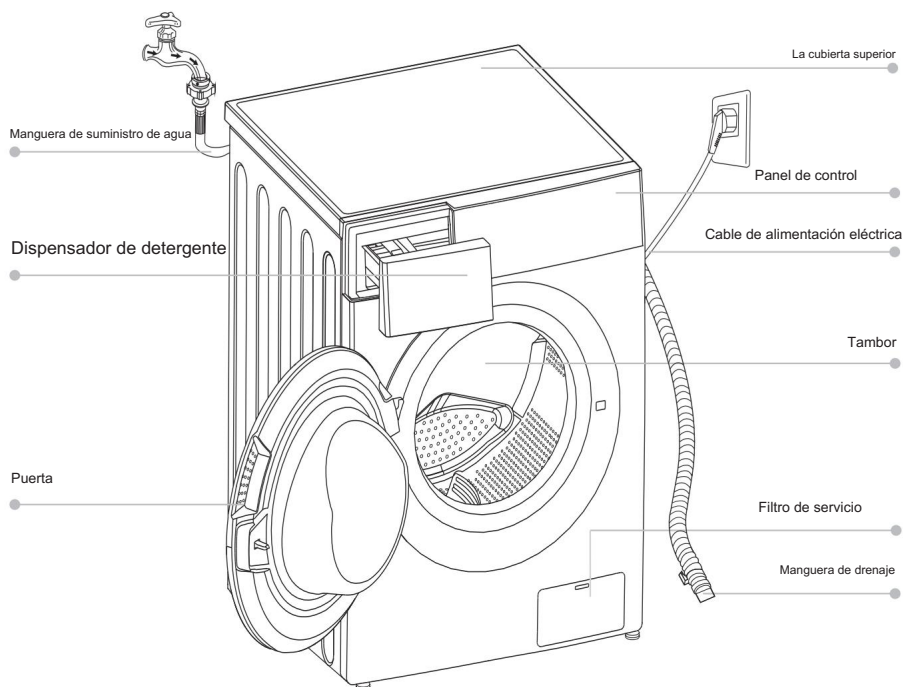
Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas como:

- Áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;

- Granja alojada;
- Por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- Ambientes tipo alojamiento y desayuno;
- Zonas de uso comunitario en bloques de viviendas o en lavanderías;

INSTALACIÓN

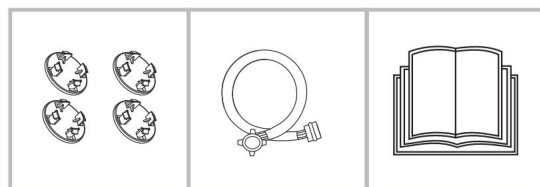
■ Descripción del Producto



📌 ¡Nota!

- La tabla de líneas de productos es solo como referencia; consulte el producto real como estándar.

Accesorios



INSTALACIÓN

■ Instalación

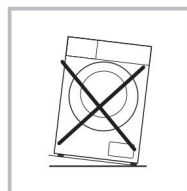
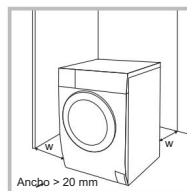
Área de instalación

⚠ Advertencia!

- ¡La estabilidad es importante para evitar que el producto se desvíe!
- Asegúrese de que el producto no se apoye sobre el cable de alimentación.

Antes de instalar la máquina, se seleccionará la ubicación caracterizada como a continuación:

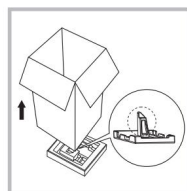
1. Superficie rígida, seca y nivelada.
2. Evitar la luz solar directa.
3. Ventilación suficiente
4. La temperatura ambiente es superior a 0
5. Manténgase alejado de fuentes de calor como carbón o gas.



Desembalaje de la lavadora

⚠ Advertencia!

- El material de embalaje (p. ej. láminas, poliestireno) puede ser peligroso para los niños.
- ¡Existe riesgo de asfixia! Mantenga todos los envases fuera del alcance de los niños.



1. Retire la caja de cartón y el embalaje de poliestireno.
2. Levante la lavadora y retire el embalaje de la base. Asegúrese de quitar la espuma del triángulo pequeño con la parte inferior junta. De lo contrario, coloque la unidad sobre una superficie lateral y luego retire manualmente la pequeña espuma de la parte inferior de la unidad.
3. Retire la cinta que sujeta el cable de alimentación y la manguera de drenaje.
4. Retire la manguera de entrada del tambor.

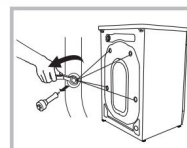
Retire los pernos de transporte

⚠ Advertencia!

- Debe quitar los pernos de transporte de la parte trasera antes de utilizar el producto.
- Necesitará nuevamente los pernos de transporte si mueve el producto, así que asegúrese de que usted los guarde en un lugar seguro.

Siga los siguientes pasos para quitar los pernos:

1. Afloje los 4 pernos con una llave y luego retírelos.
2. Tape los orificios con tapones para los orificios de transporte.
3. Conserve los pernos de transporte correctamente para uso futuro.



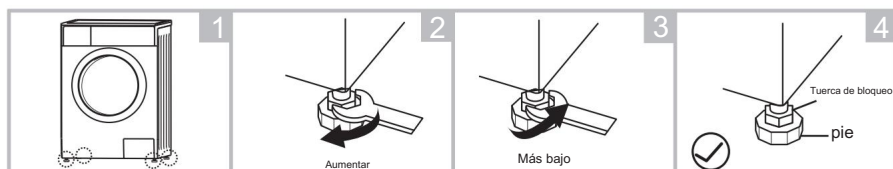
INSTALACIÓN

Nivelar la lavadora

⚠ Advertencia!

- Las contratueras de las cuatro patas deben atornillarse firmemente contra la carcasa.

1. Compruebe si las patas están bien unidas al gabinete. De lo contrario, gírelos a sus posiciones originales y apriete las tuercas.
2. Afloje la contratuerca y gire las patas hasta que entren en contacto directo con el suelo.
3. Ajuste las patas y bloquéelas con una llave, asegúrese de que la máquina esté estable.



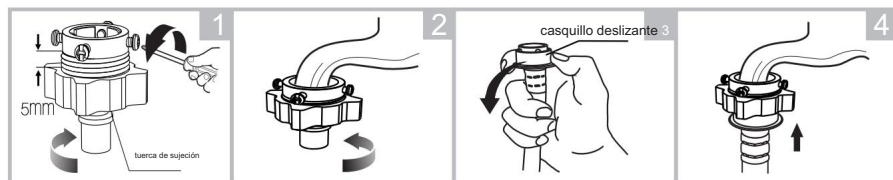
Conecte la manguera de suministro de agua

⚠ Advertencia!

- Para evitar fugas o daños por agua, siga las instrucciones de este capítulo. !
- No doble, aplaste, modifique ni corte la manguera de entrada de agua.
- Para el modelo que equipara válvula de agua caliente, conéctela al grifo de agua caliente con suministro de agua caliente. manguera. El consumo de energía disminuirá automáticamente para algunos programas.

Conecte el tubo de entrada como se indica. Hay dos formas de conectar el tubo de entrada.

1. Conexión entre grifo ordinario y manguera de entrada.



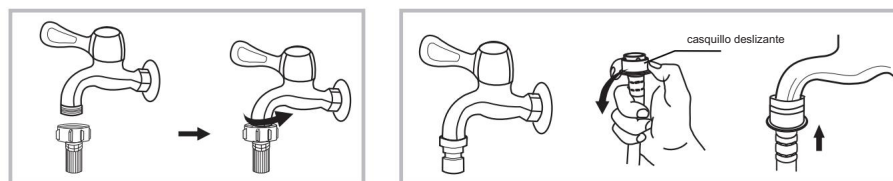
Afloje la tuerca de la abrazadera y los cuatro pernos.

Apriete la tuerca de la abrazadera

Presione el casquillo deslizante, inserte la manguera de entrada en base de conexión 2.

Conexión finalizada

Conexión entre el grifo de rosca y la manguera de entrada.

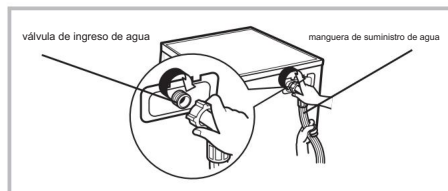


Grifo con rosca y manguera de entrada.

Grifo especial para lavadora

INSTALACIÓN

Conecte el otro extremo del tubo de entrada a la válvula de entrada en la parte posterior del producto y ajuste firmemente el tubo en el sentido de las agujas del reloj.



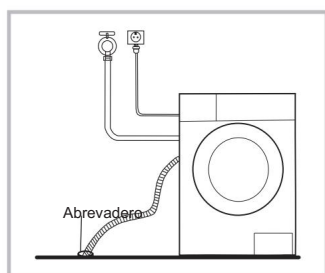
Manguera de drenaje

⚠ Advertencia!

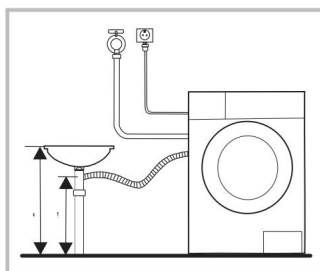
- No doble ni alargue la manguera de drenaje.
- Coloque la manguera de drenaje correctamente; de lo contrario, podrían producirse daños debido a una fuga de agua.

Hay dos formas de colocar el extremo de la manguera de drenaje:

1. Ponlo en el abrevadero.

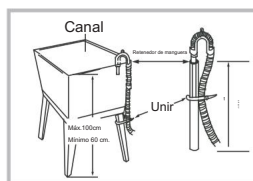
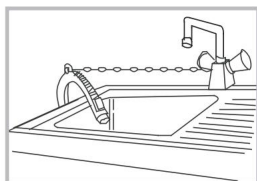


2. Conéctelo al tubo de drenaje derivado del comedero.



📌 ¡Nota!

- Si la máquina tiene soporte para manguera de drenaje, instálela como se muestra a continuación.



⚠ Advertencia!

- Al instalar la manguera de drenaje, fíjela correctamente con una cuerda.
- Si la manguera de drenaje es demasiado larga, no la fuerce dentro de la lavadora ya que provocará ruidos anormales.

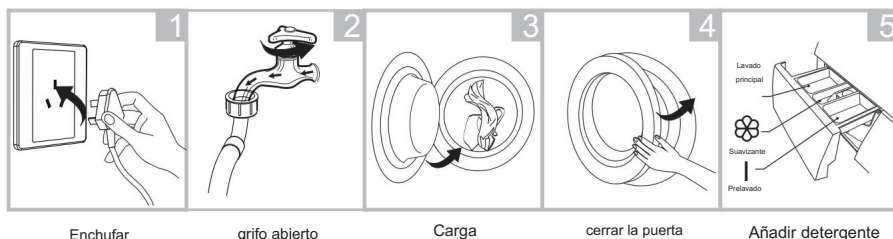
OPERACIONES

■ Inicio rápido

! ¡Precaución!

- Antes de lavar, asegúrese de que la lavadora esté instalada correctamente.
- Su electrodoméstico fue revisado minuciosamente antes de salir de fábrica. Para eliminar el agua residual y neutralizar posibles olores, se recomienda limpiar el aparato antes del primer uso. Por este motivo, se recomienda limpiar el tambor interior ejecutando el programa "Limpieza de tambor" sin ropa ni detergente en la máquina.

1. Antes del lavado



📌 ¡Nota!

- Es necesario agregar detergente en el "caso I" después de seleccionar el prelavado para máquinas con esta función.

2. Lavado



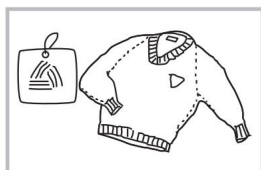
3. Después del lavado

Bip del timbre y "Fin" en la pantalla.

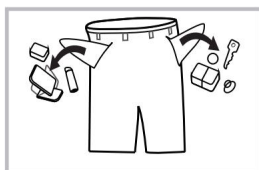
OPERACIONES

■ Antes de cada lavado

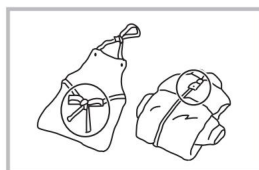
- Las condiciones de funcionamiento de la lavadora deben ser (0-40) °C. Si se usa a menos de 0 °C, la válvula de entrada y el sistema de drenaje pueden dañarse. Si la máquina se coloca a una temperatura de 0 °C o menos, entonces se debe transferir a la temperatura ambiente normal para garantizar que la manguera de suministro de agua y la manguera de drenaje no estén congeladas antes de usar.
- Por favor revise las etiquetas y la explicación del uso del detergente antes del lavado. Utilice un detergente que no haga espuma o que haga menos espuma y sea adecuado para lavar a máquina correctamente.



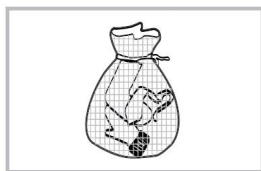
revisa la etiqueta



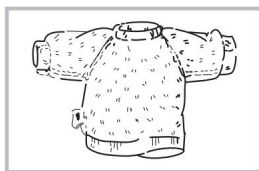
Saca los artículos de los bolsillos.



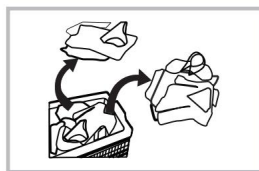
Anuda las tiras largas, cremallera o botón.



Coloque ropa pequeña en la funda de la almohada.



Dale la vuelta a la tela de pelo largo y fácil de formar bolitas



Separe la ropa con diferentes texturas

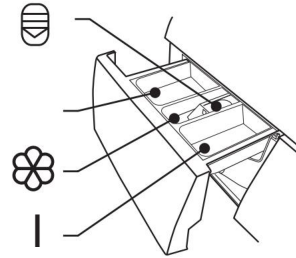
⚠ Advertencia!

- Al lavar una sola prenda, fácilmente se puede provocar una gran excentricidad y dar alarma por un gran desequilibrio. Por lo tanto, se sugiere agregar una o dos prendas más para lavarlas juntas para que el escurrido se pueda realizar sin problemas.
- No lave la ropa en contacto con queroseno, gasolina, alcohol y otros materiales inflamables.

OPERACIONES

■ Dispensador de detergente

- I Prelavado
- Lavado principal
- ⊗ Suavizante
- ⊕ Botón de liberación para sacar el dispensador.



⚠ ¡Precaución!

- Sólo es necesario agregar detergente en el "compartimento I" después de seleccionar la función de prelavado.

Programa	I	II	⊗	Programa	I	II	⊗
Algodón	○	●	○	Lana		●	○
Sintético	○	●	○	Delicado		●	○
Mezcla	○	●	○	Lavado Rápido 15'		●	○
Cuidado del bebé	○	●	○	Algodón ecológico		●	○
Limpieza del tambor				Sólo seco			
Giro de enjuague			○	1h W/D		●	○
				Girar solamente			

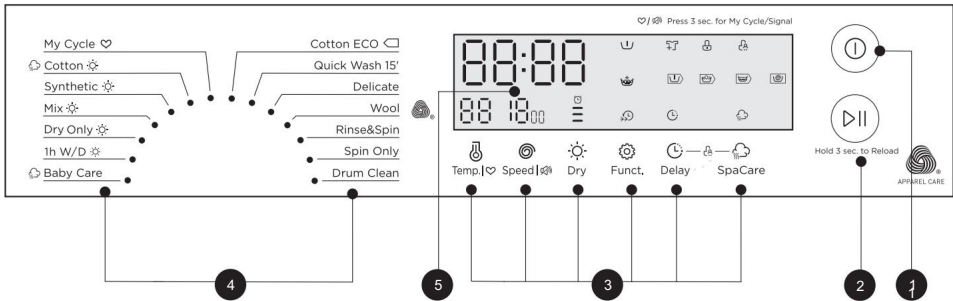
- Los medios deben
- Significa opcional

📌 ¡Nota!

- En cuanto al detergente o aditivo aglomerado o viscoso, antes de ser vertido en la caja de detergente, se sugiere usar un poco de agua para evitar que se evapore que se desborde bloquee la entrada de la caja de detergente y diluirla para mientras se llena el agua.
- Elija el tipo de detergente adecuado para las distintas temperaturas de lavado para obtener el mejor rendimiento de lavado con menos consumo de agua y energía.

OPERACIONES

■ Panel de control



¡Nota!

- La tabla es sólo como referencia. Consulte el producto real como estándar.

1

Encendido/apagado

El producto está encendido/apagado.

2

Iniciar pausa

Presione el botón para iniciar o pausar el ciclo de lavado.

3

Opción

Esto le permite seleccionar una opción adicional. función.

4

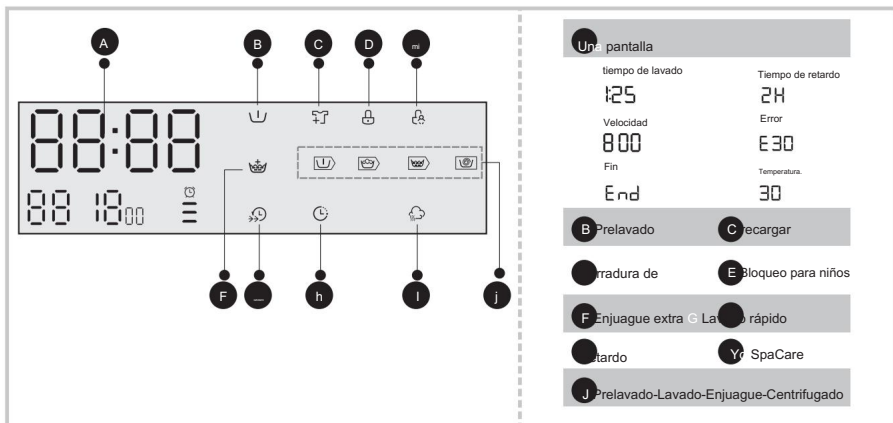
Programas

Disponible según el tipo de lavandería.

5

Mostrar

La pantalla muestra la configuración, el tiempo restante estimado, las opciones y los mensajes de estado de su lavadora. La pantalla permanecerá encendida durante todo el ciclo.



OPERACIONES

■ Opción

Delay

Retraso

Configure la función Retraso:

1. Seleccione un programa; 2. Presione el botón Retraso para elegir el tiempo (el tiempo de retraso es de 0 a 24 horas); 3. Presione [Inicio/Pausa] para comenzar la operación de retraso.



Elija el programa Cancele la

Ajuste de tiempo

Comenzar

función de retardo: Presione el

botón [Delay] hasta que la pantalla sea 0H. Debe presionarse antes de iniciar el programa. Si el programa ya comenzó, debe apagar el programa para restablecer uno nuevo.

Prelavado

Prelavado

La función Prelavado puede realizar un lavado adicional antes del lavado principal, es adecuada para lavar el polvo que sube a la superficie de la ropa; debe poner detergente en el estuche (I) cuando lo seleccione.

Enjuague adicional

Enjuague adicional

La ropa se someterá a un enjuague adicional una vez que la seleccione.

Velocidad Lavar

Lavado rápido La

función puede disminuir el tiempo de lavado.

Mi Ciclo Para

Mi Ciclo Para

memorizar el programa de uso frecuente.

Después de elegir el programa y configurar las opciones, presione [Temp.] 3 seg. antes de comenzar a lavar. El curso de configuración predeterminado es Algodón.

SpaCare La

SpaCare La

función SpaCare se puede seleccionar seleccionando "Algodón" y "Cuidado del bebé".

Los clientes pueden ver el vapor en el tambor cuando operan la función SpaCare.

Seco

Seco

Presione el botón Secar continuamente para elegir el nivel de secado: Extra seco/Secado normal (Normal)/Secado suave (Suave).



≡ Extra seco: es necesario usar ropa de inmediato, podemos elegir esta función; Seco normal (Normal) El procedimiento seco normal; Secado



suave (suave): solo para secar ligeramente y luego está bien;



Timed Dry: Podemos elegir esta función para secar la ropa durante un tiempo concreto.

OPERACIONES



hold 3 sec. to Reload

Recargar

Esta operación se puede ejecutar durante el proceso de lavado. Cuando el tambor todavía está rodando y hay una gran cantidad de agua a alta temperatura en el tambor.

El estado es inseguro y la puerta no se puede abrir por la fuerza. Para presionar [Inicio/Pausa] durante 3 segundos, para recargar y comenzar a agregar ropa en la función intermedia. Siga los pasos a continuación:

1. Espere hasta que el tambor deje de girar.

2. La cerradura de la puerta está desbloqueada.

3. Cierra la puerta cuando la ropa esté recargada y presiona el botón [Inicio/Pausa].



Presione [Inicio/Pausa] 3 segundos.



recargar la ropa



Comenzar



¡Precaución!

- No utilice la función Recargar cuando el nivel del agua esté por encima del borde del bañera interior o la temperatura es más alta.

OPERACIONES

Otras funciones

Temp. Temperatura.
Presione el botón para regular la temperatura (frío, 20 , 30 , 40 , 60)

Speed Velocidad
Presione el botón para cambiar la velocidad.1200: 0-400-600-800-1000-1200

Programa	Velocidad predeterminada (rpm)	Programa	Velocidad predeterminada (rpm)
	1200		1200
Algodón	800	Girar solamente	800
Sintético	800	Giro de enjuague	800
Mezcla	800	Lana	600
Sólo seco	1200	Delicado	600
1h W/D	1200	Lavado Rápido 15'	800
Cuidado del bebé	800	Algodón ecológico	1200
Limpieza del tambor	400		

Programa	Opcional	Programa	Opcional
Algodón	 ,  ,  ,  ,  , 	Girar solamente	
Sintético	 ,  ,  , 	Giro de enjuague	 , 
Mezcla	 ,  ,  ,  , 	Lana	 , 
Sólo seco	 , 	Delicado	 , 
1h W/D	 , 	Lavado Rápido 15'	
Cuidado del bebé	 ,  ,  ,  , 	Algodón ecológico	
Limpieza del tambor			

OPERACIONES



Bloqueo infantil

Para evitar un mal funcionamiento por parte de los niños.



Presione [Retraso] y [SpaCare]]
3 seg. hasta que suene el timbre.

⚠ ¡Precaución!

Cuando se activa el bloqueo para niños y se inicia el programa, el indicador de bloqueo para niños se encenderá. y "CL" y el tiempo restante en la pantalla se muestran alternativamente.

Presione los otros botones y el indicador de bloqueo para niños parpadeará. cuando programa termina, "CL" y "End" se alternarán en la pantalla.

- Solo presione y mantenga presionados los dos botones para desbloquear el bloqueo infantil, incluso si está apagado.

Apagar y finalizar el programa.

- El "Bloqueo para niños" bloqueará todos los botones excepto el botón de Encendido y el botón de Bloqueo para niños.
- Libere el bloqueo para niños antes de seleccionar el programa y comenzar a lavar.



Silenciar el timbre



Elige el programa



Presione el botón [Velocidad] durante 3 segundos,
el timbre está en silencio.

Para activar la función de timbre, presione nuevamente el botón durante 3 segundos. La configuración se mantendrá hasta el próximo reinicio.

⚠ ¡Precaución!

- Después de silenciar la función del timbre, los sonidos ya no se activarán más.

OPERACIONES

■ Programas

Los programas están disponibles según el tipo de ropa.

Programas	
Algodón	Tejidos resistentes, tejidos resistentes al calor de algodón o lino.
Sintético	Lavar prendas sintéticas, por ejemplo: camisas, abrigos, mezclas. Mientras se lavan los textiles de punto, la cantidad de detergente se debe reducir debido a su construcción de hilo suelto y a la fácil formación de burbujas.
Cuidado del bebé	Lavar la ropa del bebé puede hacer que su ropa sea más limpia y mejorar el rendimiento del enjuague para proteger la piel del bebé.
Mezcla	Carga mixta compuesta por textiles de algodón y sintéticos.
Lavado Rápido 15'	Programa extra corto aprox, adecuado para ropa poco sucia como para pequeñas cantidades de ropa.
Delicado	Para tejidos delicados y lavables, p. ej. de seda, satén, fibras sintéticas o tejidos mixtos.
Lana	Tejidos de lana o lana rica que se pueden lavar a mano o a máquina. Especialmente programa de lavado suave para evitar que se encoja, más tiempo El programa se detiene (los textiles reposan en el líquido de lavado).
Girar solamente	Giro extra con velocidad de giro seleccionable.
Giro de enjuague	Enjuague extra con centrifugado.
Algodón ecológico	Para aumentar los efectos del lavado, se aumenta el tiempo de lavado.
Limpieza del tambor	Especialmente configurado en esta máquina para limpiar el tambor y el tubo. Aplica esterilización para que la ropa lavada sea más verde. Cuando se realiza este programa, no se puede agregar la ropa ni otros lavados. Cuando se agrega la cantidad adecuada de agente blanqueador con cloro, el efecto de limpieza del barril será mejor. El cliente puede utilizar este programa regularmente según sus necesidades.
Sólo seco	Selecciónelo para secar la ropa, la temperatura es diferente. El tiempo de secado según la carga.
1h W/D	Para prendas o camisetas sintéticas pequeñas, la limitación de carga es de 1 kg (unas 4 camisetas).

OPERACIONES

■ Tabla de programas de lavado

Programa Lavado/Secado	Carga(kg)	Temperatura (°C)	Hora predeterminada
	12.0/8.0	Por defecto	
☀️ Algodón	12.0/8.0	40	2:05
☀️ Sintético	6.0/6.0	40	2:03
☀️ Mezcla	12.0/8.0	40	1:35
☀️ Sólo seco	--/8.0	—	5:33
☀️ 1h W/D	1.0/1.0	Frío	0:58
Cuidado del bebé	12.0	30	1:42
Limpieza del tambor	—	30	1:23
Girar solamente	12.0	—	0:12
Giro de enjuague	12.0	—	0:20
Lana	2.0	40	1:07
Delicado	3.0	30	1:20
Lavado Rápido 15'	2.0	Frío	0:15
Algodón ecológico	12.0	Frío	2:33

* La clase de eficiencia hídrica de Taiwán es Oro.

* Programa de pruebas energéticas: Algodón ECO; Temperatura. : Frío; Velocidad: 1200 rpm; otro como valor predeterminado.

Energy Test Program son los programas de lavado estándar a los que se refiere la información de la etiqueta y la ficha, y que son adecuados para lavar ropa de algodón con suciedad normal y que son los programas más eficientes en términos de consumo combinado de energía y agua para el lavado de ese tipo. de ropa de algodón, que la temperatura real del agua puede diferir de la temperatura declarada del ciclo.

📌 ¡Nota!

- Los parámetros de esta tabla son sólo para referencia del usuario. Los parámetros reales pueden diferir de los parámetros de la tabla mencionada anteriormente.
- El programa con función de secado se puede elegir.

MANTENIMIENTOS

■ Limpieza y cuidado

⚠ Advertencia!

- Antes de comenzar el mantenimiento, desenchufe la máquina y cierre el grifo.

Limpiar el gabinete

Un mantenimiento adecuado de la lavadora puede prolongar su vida útil. La superficie se puede limpiar con detergentes neutros no abrasivos diluidos cuando sea necesario. Si se derrama agua, utilice un paño húmedo para limpiarlo inmediatamente.

No se permiten objetos punzantes.



📌 ¡Nota!

- Están prohibidos el ácido fórmico y sus disolventes diluidos o equivalentes, como alcohol, disolventes o productos químicos, etc.

Limpiar el tambor

Los óxidos que los artículos metálicos dejen en el interior del bidón deberán eliminarse inmediatamente con detergentes sin cloro.

Nunca utilice lana de acero.

📌 ¡Nota!

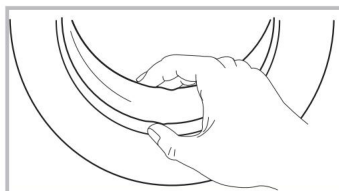
- No ponga ropa en la lavadora durante la limpieza del tambor.

Limpiar el sello de la puerta y el vidrio

Limpiar el vidrio y sella después de cada lavado.

para quitar pelusas y manchas. Si se acumula pelusa puede causar fugas.

Retire las monedas, botones y otros objetos del sello después de cada lavado.



MANTENIMIENTOS

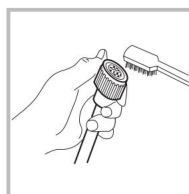
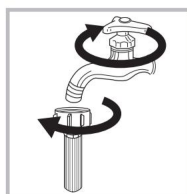
Limpieza del filtro de entrada

¡Nota!

- El filtro de entrada debe limpiarse si hay menos agua.

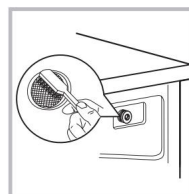
Lavar el filtro en el grifo.

1. Cierra el grifo.
2. Retire la manguera de suministro de agua del grifo.
3. Limpie el filtro.
4. Vuelva a conectar la manguera de suministro de agua.



Lavar el filtro en lavadora:

1. Desatornille el tubo de entrada desde la parte trasera de la máquina.
2. Saque el filtro con unos alicates de punta larga y vuelva a instalarlo después de lavarlo.
3. Use el pincel para limpiar el filtro.
4. Vuelva a conectar el tubo de entrada.

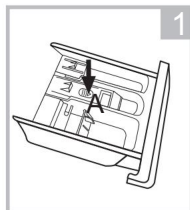


¡Nota!

- Si el cepillo no está limpio, se puede sacar el filtro lavado por separado;
- Vuelva a conectar, abra el grifo.

Limpiar el dispensador de detergente

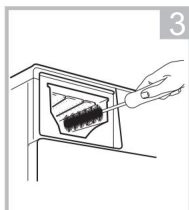
1. Presione hacia abajo la ubicación de la flecha en la cubierta del suavizante dentro del cajón dispensador.
2. Levante el clip, saque la tapa del suavizante y lave todas las ranuras con agua.
3. Vuelva a colocar la tapa del suavizante y empuje el cajón a su posición.



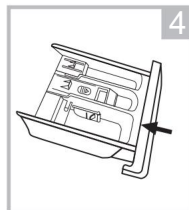
Saque el cajón dispensador presionando el botón A.



Limpiar el cajón dispensador bajo el agua.



Limpiar el interior del hueco con un cepillo de dientes viejo



Inserte el cajón dispensador

¡Nota!

- No utilice alcohol, disolventes o productos químicos para limpiar la máquina.

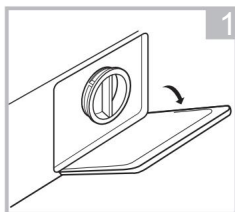
MANTENIMIENTOS

Limpieza del filtro de la bomba de drenaje

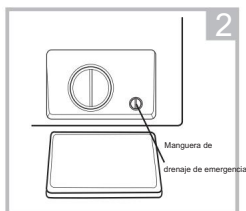


Advertencia!

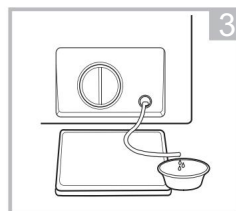
- ¡Cuidado con el agua caliente!
- Deje que la solución de detergente se enfríe.
- Desenchufe la máquina para evitar descargas eléctricas antes de lavarla.
- El filtro de la bomba de drenaje puede filtrar los hilos y pequeñas materias extrañas del Lavado.
- Limpiar el filtro periódicamente para asegurar el normal funcionamiento del lavado. máquina.



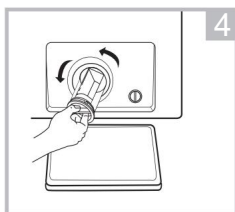
Abra la tapa inferior



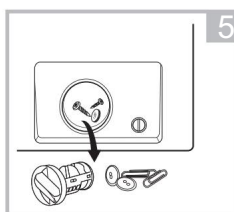
Girar 90°C y sacar.
la manguera de drenaje de emergencia,
y quitar la tapa de la manguera



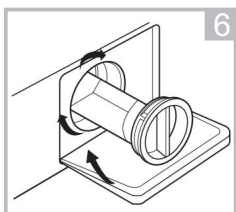
Después de que se acabe el agua, reinicie
la manguera de drenaje



Abra el filtro girándolo
en sentido antihorario.



Eliminar materia extraña



Cierre la tapa inferior



¡Precaución!

- Asegúrese de que la tapa de la válvula y la manguera de drenaje de emergencia se vuelvan a instalar correctamente; las placas de la tapa deben insertarse alineadas con las placas de los orificios, de lo contrario, podría haber fugas de agua.
- Algunas máquinas no tienen manguera de drenaje de emergencia, por lo que se pueden omitir los pasos 2 y 3.
Gire la tapa inferior directamente para que el agua corra hacia el recipiente.
- Cuando el aparato está en uso y dependiendo del programa seleccionado, puede haber
Habrá agua caliente en la bomba. Nunca retire la tapa de la bomba durante un ciclo de lavado, siempre espere hasta que el aparato haya terminado el ciclo y esté vacío. Al reemplazar el cubierta, asegúrese de que esté bien reapretada.

MANTENIMIENTOS

■ Solución de problemas

El arranque del aparato no funciona o se detiene durante el funcionamiento.

Primero intente encontrar una solución al problema; si no, comuníquese con el centro de servicio.

Descripción	Razón	Solución
La lavadora no puede arrancar	La puerta no está cerrada correctamente	Reiniciar después de cerrar la puerta. Comprueba si la ropa está pegada.
La puerta no se puede abrir	El diseño de protección de seguridad de la lavadora está funcionando.	Desconecte la alimentación, reinicie el producto.
Fuga de agua	La conexión entre la entrada la tubería o la manguera de salida no están apretadas	Revisar y fijar tuberías de agua. Limpiar la manguera de salida
Residuos de detergente en la caja.	El detergente está humedecido o aglomerado.	Limpiar y limpiar la caja de detergente.
Indicador o pantalla encienden	Desconecte la energía La placa de PC o el arnés no se Problema de conexión	Verifique si la energía está apagada y el enchufe de alimentación está conectado correctamente
Ruido anormal		Compruebe si se han quitado las fijaciones (pernos) Controlar. Está instalado sobre un piso sólido y nivelado.

Descripción	Razón	Solución
E30	La puerta no está cerrada correctamente	Reiniciar después de cerrar la puerta. Comprueba si la ropa está pegada.
E10	Problema de inyección de agua al lavar	Compruebe si la presión del agua es demasiado baja. Enderezar la tubería de agua Compruebe si el filtro de la válvula de entrada está bloqueado.
E21	Drenaje de agua en horas extras	Compruebe si la manguera de drenaje está bloqueada.
E12	Desbordamiento de agua	Reiniciar la lavadora
EXX	Otros	Inténtelo de nuevo primero, llame a la línea de servicio si aún hay problemas



¡Nota!

Después de la comprobación, active el aparato. Si el problema ocurre o la pantalla muestra otros códigos de alarma nuevamente, comuníquese con el servicio.

MANTENIMIENTOS

■ Servicio al Cliente

Los repuestos para su electrodoméstico están disponibles por un mínimo de 10 años.

En caso de preguntas, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente en:

⚠ Advertencia!

Riesgo de descarga

eléctrica • Nunca intente reparar un aparato defectuoso o que se presume que está defectuoso.

Puede poner en peligro su propia vida y la de futuros usuarios. Sólo especialistas autorizados pueden realizar este trabajo de reparación. • ¡Una reparación inadecuada anulará la garantía y los daños posteriores no podrán ser reconocidos!

Transporte

PASOS IMPORTANTES AL MOVER EL APARATO

- Desenchufe el aparato y cierre el grifo de entrada de agua.
- Compruebe si la puerta y el dosificador de detergente están cerrados correctamente.
- Retirar el tubo de entrada de agua y la manguera de salida de las instalaciones de la vivienda. •

Deje que el agua se drene completamente del electrodoméstico (consulte "Mantenimiento Limpieza del filtro de la bomba de

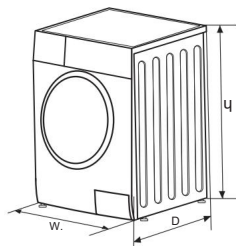
drenaje") • Importante: Vuelva a instalar los 4 pernos de transporte en la parte posterior del electrodoméstico. • Este aparato es pesado. Transporte con cuidado. Nunca sujete ninguna parte que sobresalga de la máquina al levantarla. La puerta de la máquina no se puede utilizar como tirador.

■ Especificaciones técnicas

Fuente de alimentación 110V~,60Hz

Corriente maxima 10 A

Presión de agua estándar 0,05MPa~1MPa



Modelo	Lavado/Secado Capacidad	Dimensión (Ancho*Profundidad*Hmm)	Neto Peso	Clasificado Fuerza	El secado Fuerza
MFK120-DU1201B/C14E-TW	12,0/8,0 kg	595*595*850 73kg		950W	900W

WASHER
DRYER
AUTOMATIC
TLSE015520MD



TELSTAR

LA CALIDAD NO CUESTA MÁS

MANUAL

CONTENTS

SAFETY INSTRUCTIONS

■ Safety Instructions	2
-----------------------------	---

INSTALLATION

■ Product Description	7
■ Installation	8

OPERATIONS

■ Quick Start	11
■ Before Each Washing	12
■ Detergent Dispenser	13
■ Control Panel	14
■ Option.....	15
■ Other Functions	17
■ Programmes	19
■ Washing Programmes Table	20

MAINTENANCES

■ Cleaning And Care	21
■ Trouble Shooting	24
■ Customer Service.....	25
■ Technical Specifications.....	25

SAFETY INSTRUCTIONS

■ Safety Instructions

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, personal injury or loss of life.

Explanation of the symbols:

Warning!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in death or serious injuries unless it's avoided.

Caution!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries or damage to property and the environment.

Note!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially dangerous situation which may result in slight or minor injuries.

Warning!

The electric shock!

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

SAFETY INSTRUCTIONS

- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.
- Before any maintenance the device, unplug the appliance from the mains.
- Always unplug the machine and turn off the water supply after use. The max. inlet water pressure, in pascals. The min. inlet water pressure, in pascals.
- To ensure your safety, power plug must be inserted into an earthed three-pole socket. Check carefully and make sure that your socket is properly and reliably earthed.
- Make sure that the water and electrical devices must be connected by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instructions and local safety regulations.

Risk to children!

- EN countries: the appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3years should be supervised to ensure that they do not play with appliance.
- Animals and children may climb into the machine. Check the machine before every operation.
- Kids should be supervised that they do not play with the appliance.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Glass door may be very hot during the operation. Keep kids and pets far away from the machine during the operation very wet rooms as well as in the rooms with explosive or caustic gas.
- Remove all packages and transport bolts before using the appliance. Otherwise, serious damage may result.
- Plug must be accessible after installation.

Risk of explosion!

- Do not wash or dry articles that have been cleaned in, washed in, soaked in, or dabbed with combustible or explosive substances(such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.) This may result in fire or explosion.
- Before hand thoroughly rinse items of washing by hand.

⚠ Caution!

Installing the product!

- This washing machine is for indoor use only.
- It isn't intended to be built-in using.
- The openings must not be obstructed by a carpet.
- Washing machine shall not be installed in bath room or very wet rooms as well as in the rooms with explosive or caustic gases.
- The washing machine with single inlet valve only can be connected to the cold water supply. The product with double inlet valves should be correctly connected to the hot water and cold water supply.
- Plug must be accessible after installation.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Remove all packages and transport bolts before using the appliance. Otherwise, serious damage may result.

Risk of damaging appliance!

- Your product is only for home use and is only designed for the textiles suitable for machine washing.
- Do not climb up and sit on top cover of the machine.
- Do not lean against machine door.
- Cautions during Handling Machine:
 - 1.Transport bolts shall be reinstalled to the machine by a specialized person.
 - 2.The accumulated water shall be drained out of the machine.
 - 3.Handle the machine carefully. Never hold each protruded part on the machine while lifting. Machine door can not be used as the handle during the conveyance.
 - 4.This appliance is heavy. Transport with care.
- Please do not close the door with excessive forces. If it is found difficult to close the door, please check if the clothes are put in or distributed well.
- It is forbidden to wash carpets.

Operating the appliance!

- Before washing the clothes at first time, the product shall be operated in one round of the whole procedures without the clothes inside.
- Flammable and explosive or toxic solvents are forbidden. Gasoline and alcohol etc. Shall not be used as detergents. Please only select the detergents suitable for machine washing, especially for drum.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Make sure that all pockets are emptied. Sharp and rigid items such as coin, brooch, nail, screw or stone etc. may cause serious damages to this machine.
- Please check whether the water inside the drum has been drained before opening its door. Please do not open the door if there is any water visible.
- Be careful of burning when the product drains hot washing water.
- Never refill the water by hand during washing.
- After the program is completed, Please wait for two minutes to open the door.

Packaging/Old appliance



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They return and can take this product for environmental safe recycling.

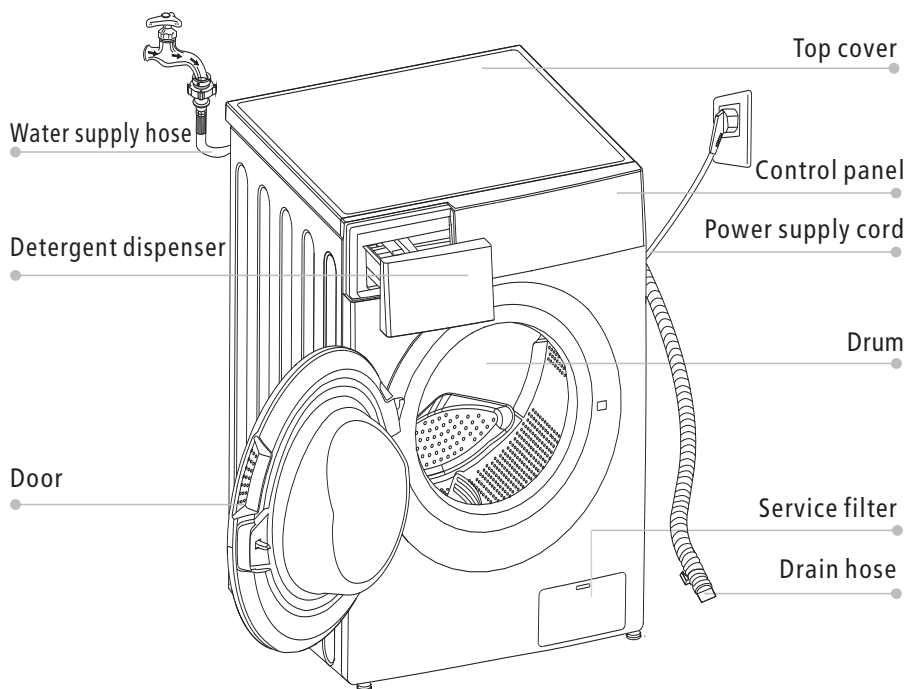
Warning!

This appliance is intended to be used in household and applications such as

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm housed;
- By clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments;
- Areas for communal use in blocks of flats or in launderettes;

INSTALLATION

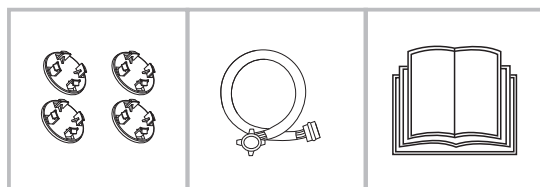
■ Product Description



📌 Note!

- The product line chart is for reference only, please refer to real product as standard.

Accessories



Transport
hole plug

Supply hose
cold water

Owner's manual

INSTALLATION

■ Installation

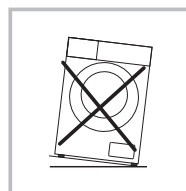
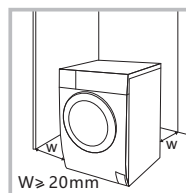
Installation area

⚠ Warning!

- Stability is important to prevent the product from wandering!
- Make sure that the product should not stand on the power cord.

Before installing the machine, the location characterized as follows shall be selected:

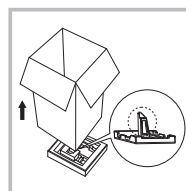
1. Rigid, dry, and level surface
2. Avoid direct sunlight
3. Sufficient ventilation
4. Room temperature is above 0°C
5. Keep far away from the heat resources such as coal or gas.



Unpacking the washing machine

⚠ Warning!

- Packaging material (e.g. Films, Styrofoam) can be dangerous for children.
- There is a risk of suffocation ! Keep all packaging well away from children.



1. Remove the cardboard box and styrofoam packing.
2. Lift the washing machine and remove the base packing. Make sure the small triangle foam is removed with the bottom one together. If not, lay the unit down with side surface, then remove the small foam from the unit bottom manually.
3. Remove the tape securing the power supply cord and drain hose.
4. Remove the inlet hose from the drum.

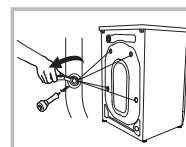
Remove transport bolts

⚠ Warning!

- You must remove the transport bolts from the backside before using the product.
- You'll need the transport bolts again if you move the product, so make sure you keep them in a safe place.

Please take the following steps to remove the bolts:

1. Loosen 4 bolts with spanner and then remove them.
2. Stop the holes with transport hole plugs.
3. Keep the transport bolts properly for future use.



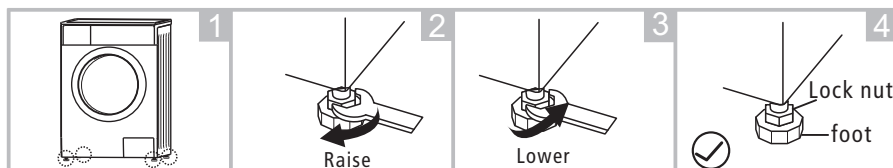
INSTALLATION

Levelling the washing machine

⚠ Warning!

- The lock nuts on all four feet must be screwed tightly against the housing.

1. Check if the legs are closely attached to the cabinet. If not, please turn them to their original positions tighten the nuts.
2. Loosen the lock nut turn the feet until it closely contacts with the floor.
3. Adjust the legs and lock them with a spanner, make sure the machine is steady.



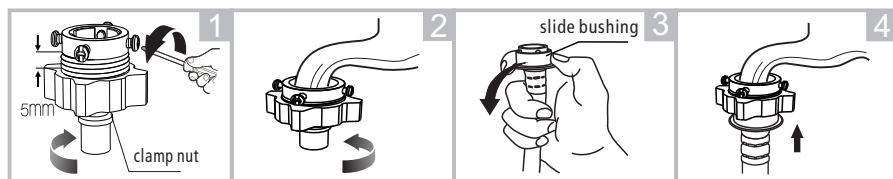
Connect Water Supply Hose

⚠ Warning!

- To prevent leakage or water damage, follow the instructions in this chapter!
- Do not kink, crush, modify or sever water inlet hose.
- For the model equips hot valve, connect it to hot water tap with hot water supply hose. Energy consumption will decrease automatically for some program.

Connect the inlet pipe as indicated, There are two ways to connect the inlet pipe.

1. Connection between ordinary tap and inlet hose.



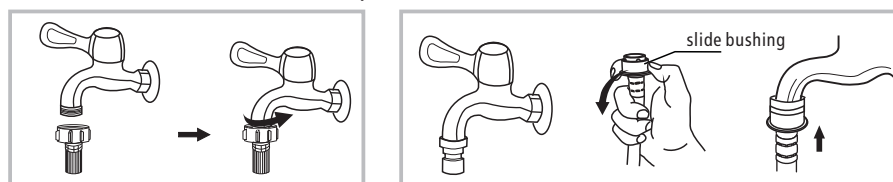
Loosen clamp nut and four bolts

Tighten clamp nut

Press slide bushing, insert inlet hose into connecting base

Connection finished

2. Connection between screw tap and inlet hose.

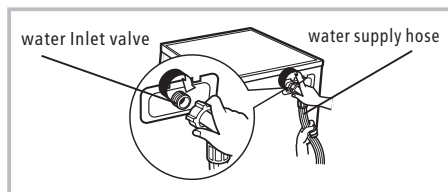


Tap with threads and inlet hose

Special tap for washing machine

INSTALLATION

Connect the other end of inlet pipe to the inlet valve at the backside of product and fasten the pipe tightly clockwise.



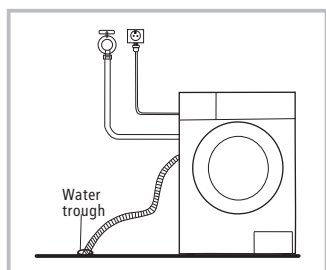
Drain Hose

⚠ Warning!

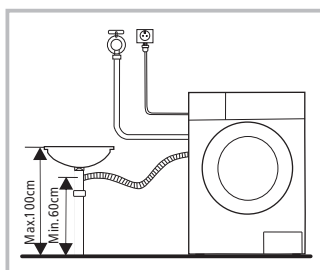
- Do not kink or protract the drain hose.
- Position drain hose properly ,otherwise damage might result of water leakage.

There are two ways to place the end of drain hose:

1.Put it into the water trough.

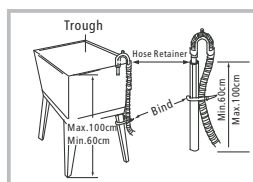
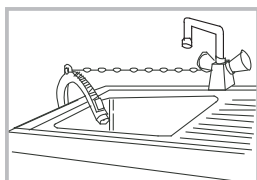


2.Connect it to the branch drain pipe of the trough.



📌 Note!

- If the machine has drain hose support, please install it like the following .



⚠ Warning!

- When installing drain hose, fix it properly with a rope.
- If drain hose is too long, do not force it into washing machine as it will cause abnormal noises.

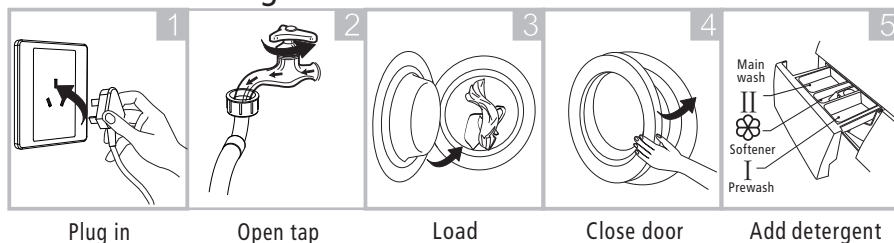
OPERATIONS

■ Quick Start

⚠ Caution!

- Before washing, please make sure the washer is installed properly.
- Your appliance was thoroughly checked before it left the factory. To remove any residual water and to neutralize potential odors, it's recommended to clean your appliance before first use. For this reason, recommended to clean the inner drum by running the "Drum Clean" program without laundry and detergent in the machine.

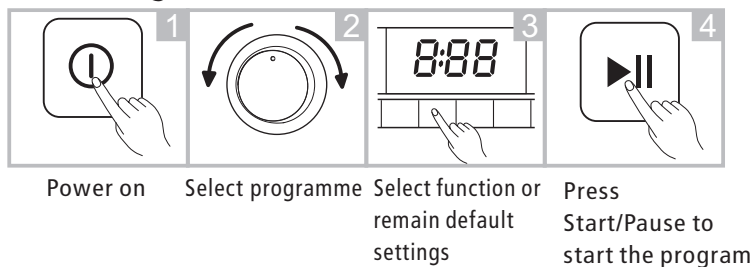
1. Before Washing



📌 Note!

- Detergent need to be added in "case I" after selecting pre wash for machines with this function.

2. Washing



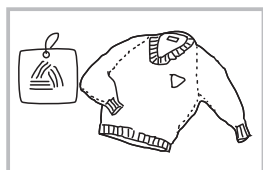
3. After Washing

Buzzer beep and "End" on display.

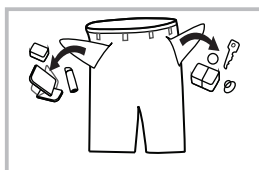
OPERATIONS

■ Before Each Washing

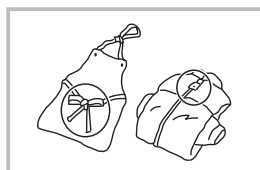
- The working condition of the washer should be (0-40)°C. If used under 0°C, the inlet valve and draining system may be damaged. If the machine is placed under condition of 0°C or less, then it should be transferred to normal ambient temperature to ensure the water supply hose and drain hose are not frozen before use.
- Please check the labels and the explanation of using detergent before wash. Use non-foaming or less-foaming detergent suitable for machine washing properly.



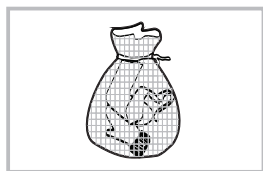
Check the label



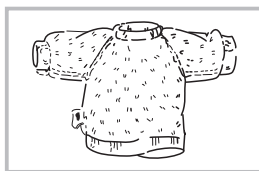
Take out the items out of the pockets



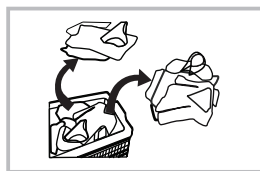
Knot the long strips, zip or button



Put small clothes into the pillow slip



Turn easy-pilling and long-pile fabric inside out



Separate clothes with different textures

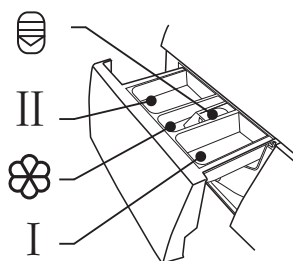
⚠ Warning!

- When washing a single clothes, it may easily cause great eccentricity and give alarm due to great unbalance. Therefore it is suggested to add one or two more clothes to be washed together so that draining can be done smoothly.
- Don't washing the clothes touching with kerosene, gasoline, alcohol and other flammable materials.

OPERATIONS

■ Detergent Dispenser

- I Pre wash
- II Main wash
- ☼ Softener
- ☼ Release button to pull out the dispenser



! Caution!

- Detergent only need to be added in "compartment I "after selecting pre wash function.

Programme	I	II	☼	Programme	I	II	☼
Cotton	○	●	○	Wool		●	○
Synthetic	○	●	○	Delicate		●	○
Mix	○	●	○	Quick Wash 15'		●	○
Baby Care	○	●	○	Cotton ECO		●	○
Drum Clean				Dry Only			
Rinse & Spin			○	1h W/D		●	○
				Spin Only			

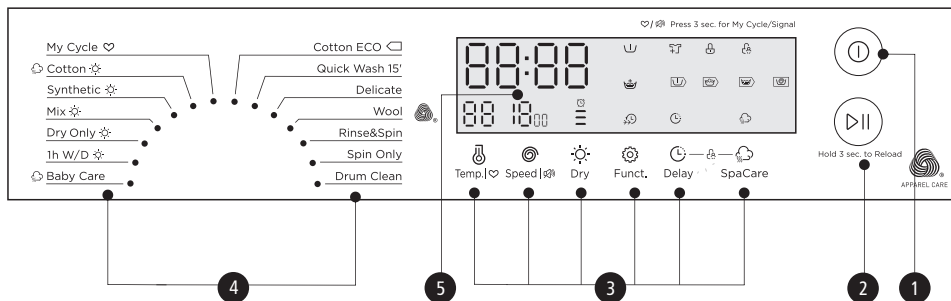
- Means must ○ Means optional

! Note!

- As for the agglomerated or ropy detergent or additive, before they are poured into the detergent box, it is suggested to use some water for dilution to prevent the inlet of detergent box from being blocked and overflowing while filling water.
- Please choose suitable type of detergent for the various washing temperature to get the best washing performance with less water and energy consumption.

OPERATIONS

■ Control Panel



! Note!

- The chart is for reference only, Please refer to real product as standard.

1 On/Off

Product is switched On/Off.

2 Start/Pause

Press the button to start or pause the washing cycle.

3 Option

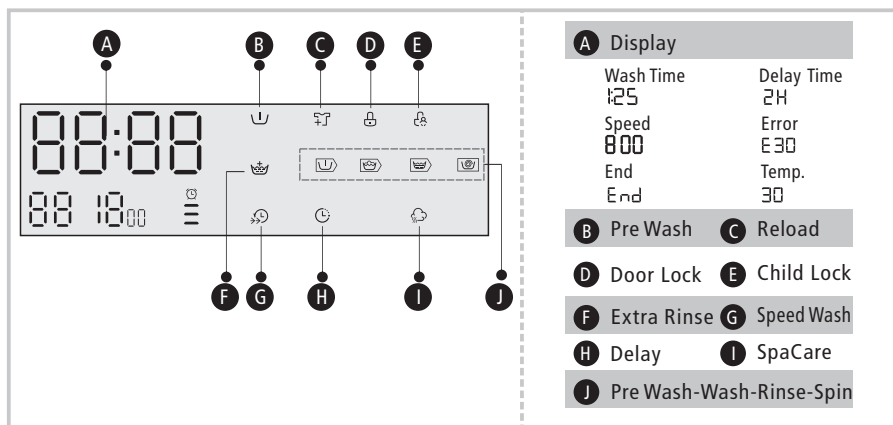
This allows you to select an additional function.

4 Programmes

Available according to the laundry type.

5 Display

The display shows the settings, estimated time remaining, options, and status messages for your washer. The display will remain on through the cycle.



OPERATIONS

■ Option

Delay

Delay

Set the Delay function:

1. Select a programme; 2. Press the Delay button to choose the time(the delaying time is 0-24 H.);
3. Press [Start/Pause] to commence the delay operation



Choose the Programme

Setting time

Start

Cancel the Delay function:

Press the [Delay] button until the display be 0H. It should be pressed before starting the programme. If the programme already started, should switch off programme to reset a new one.

Pre Wash

Pre Wash

The Prewash function can get an extra wash before main wash, it is suitable for washing the dust rises to surface of the clothes; You need to put detergent into the Case (I) when select it.

Extra Rinse

Extra Rinse

The laundry will undergo extra rinse once after you select it.

Speed Wash

Speed Wash

The function can decrease the washing time.



My Cycle

To memory the frequently used programme.

After choosing the programme and setting the options, press [Temp.] 3 sec. before start to wash. The default setting course is Cotton.

SpaCare

SpaCare

SpaCare function can be selected by choose "Cotton", and "Baby Care". The customers can see the steam in the drum when operate SpaCare function.



Dry

Press the Dry button continuously to choose the dry level: Extra Dry/Normal Dry (Normal)/ Gentle Dry(Soft).

- ☰ Extra Dry: Need to wear clothes immediately, we can choose this function;
- = Normal Dry(Normal): The normal dry procedure;
- Gentle Dry(Soft): Only to dry slightly and then is just ok;
- 🕒 Timed Dry: We can choose this function to dry clothes for a specific time.

OPERATIONS



Reload

This operation can be executed during the washing progress. When the drum is still rolling and there is large amount of water with high temperature in the drum. The state is unsafe and the door cannot be opened forcefully. To press [Start/Pause] for 3 sec. to reload, and start the clothes adding in the midway function. Please follow the steps as bellow:

- 1.Wait until the drum stops rotation.
- 2.The door lock is unlocked.
- 3.Close the door when the clothes are reloaded and press the [Start/Pause] button.



Press[Start/Pause]3sec.



Reload the clothes



Start

! Caution!

- Don't use the Reload function when the water level over the edge of the inner tub or the temperature is higher.

OPERATIONS

■ Other Functions

Temp. Temp.
Press the button to regulate the temperature(Cold,20°C,30°C, 40°C,60°C)

Speed Speed
Press the button to change the speed.1200: 0-400-600-800-1000-1200

Programme	Default Speed(rpm)	Programme	Default Speed(rpm)
	1200		1200
Cotton	800	Spin Only	800
Synthetic	800	Rinse&Spin	800
Mix	800	Wool	600
Dry Only	1200	Delicate	600
1h W/D	1200	Quick Wash 15'	800
Baby Care	800	Cotton ECO	1200
Drum Clean	400		

Programme	Optional	Programme	Optional
Cotton	 ,  ,  ,  ,  , 	Spin Only	
Synthetic	 ,  ,  , 	Rinse&Spin	 , 
Mix	 ,  ,  ,  , 	Wool	 , 
Dry Only	 , 	Delicate	 , 
1h W/D	 , 	Quick Wash 15'	
Baby Care	 ,  ,  ,  , 	Cotton ECO	
Drum Clean			

OPERATIONS



Child Lock

To avoid mis operation by children.



Press [Delay] and [SpaCare]
3 sec. till buzzer beep.

⚠ Caution!

When child lock is activated and program starts, child lock indicator will switch on, and the "CL" and remaining time on the display are alternately displayed. Press the other buttons will make child lock indicator flash. when program finishes, "CL" and "End" will alternate on the display.

- Only press and hold the two button can release child lock, even power off, switch off and program end.
- The "Child Lock" will lock all buttons except Power button and Child Lock button.
- Please release child lock before selecting program and staring washing.



Mute the buzzer



Choose the Programme



Press the [Speed]button for 3sec.,
the buzzer is mute.

To act the buzzer function, press the button again for 3 seconds. The setting will be kept until the next reset.

⚠ Caution!

- After Muting the buzzer function, the sounds will not be activated any more.

OPERATIONS

■ Programmes

Programmes are available according to the laundry type.

Programmes	
Cotton	Hard-wearing textiles, heat-resistant textiles made of cotton or linen.
Synthetic	Wash synthetic articles, for example: shirts, coats, blending. While washing the knitting textiles, detergent quantity shall be reduced due to its loose string construction and easily forming bubbles.
Baby Care	Washing the baby's clothes, it can make the baby's wear cleaner and make the rinse performance better to protect the baby skin.
Mix	Mixed load consisting of textiles made of cotton and synthetics.
Quick Wash 15'	Extra short programme approx, suitable for lightly soiled washing as a small amounts of laundry.
Delicate	For delicate, washable textiles, e.g. made of silk, satin, synthetic fibres or blended fabrics.
Wool	Hand or machine-washable wool or richwool textiles. Especially gentle wash programme to prevent shrinkage, longer programme pauses (textiles rest in wash liquor).
Spin Only	Extra spin with selectable spin speed.
Rinse&Spin	Extra rinse with spin.
Cotton ECO	To increase the washing effects, washing time is increased.
Drum Clean	Specially set in this machine to clean the drum and tube. It applies sterilization to make the clothes washing more green. When this programme is performed, the clothes or other washing cannot be added. When proper amount of chlorine bleaching agent is put in, the barrel cleaning effect will be better. The customer can use this programme regularly according to the need.
Dry Only	Select it to dry clothes, the temperature is different. The drying time according to the load.
1h W/D	For small synthetic clothes or shirts, load limitation is 1 kg (about 4 shirts).

OPERATIONS

■ Washing Programmes Table

Programme	Washing/Drying Load(kg)	Temp.(°C)	Default Time
	12.0/8.0	Default	
☀ Cotton	12.0/8.0	40	2:05
☀ Synthetic	6.0/6.0	40	2:03
☀ Mix	12.0/8.0	40	1:35
☀ Dry Only	--/8.0	—	5:33
☀ 1h W/D	1.0/1.0	Cold	0:58
Baby Care	12.0	30	1:42
Drum Clean	—	30	1:23
Spin Only	12.0	—	0:12
Rinse & Spin	12.0	—	0:20
Wool	2.0	40	1:07
Delicate	3.0	30	1:20
Quick Wash 15'	2.0	Cold	0:15
Cotton ECO	12.0	Cold	2:33

* The Taiwan water efficiency class is Gold.

Energy test program : Cotton ECO ; Temp. : Cold; Speed : 1200rpm ; other as the default.

* Energy Test Program is the standard washing programs to which the information in the label and the fiche relates, and they are suitable to clean normally soiled cotton laundry and that they are the most efficient programmes in terms of combined energy and water consumptions for washing that type of cotton laundry, that the actual water temperature may different from the declared cycle temperature.

Note!

- The parameters in this table are only for user's reference. The actual parameters maybe different with the parameters in above mentioned table.
- The programme with ☀ can be choose dry function.

MAINTENANCES

■ Cleaning And Care

⚠ Warning!

- Before your maintenance starts, please unplug the machine and close the tap.

Cleaning The Cabinet

Proper maintenance on the washing machine can extend its working life. The surface can be cleaned with diluted non-abrasive neutral detergents when necessary. If there is any water overflow, use the wet cloth to wipe it off immediately. No sharp items are allowed.



📌 Note!

- Formic acid and its diluted solvents or equivalent are forbidden, such as alcohol, solvents or chemical products, etc.

Cleaning The Drum

The rusts left inside the drum by the metal articles shall be removed immediately with chlorine-free detergents. Never use steel wool.

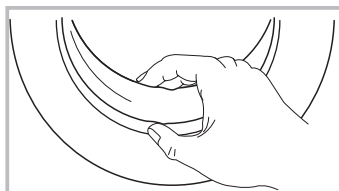
📌 Note!

- Don't put laundry in the washing machine during the drum cleaning.

Cleaning The Door Seal And Glass

Wipe the glass and seal after each wash to remove lint and stains. If lint builds up it can cause leaks.

Remove any coins, buttons and other objects from the seal after each wash.



MAINTENANCES

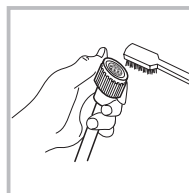
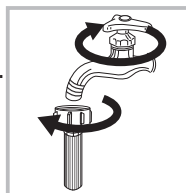
Cleaning The Inlet Filter

Note!

- Inlet filter must be cleaned if there is less water.

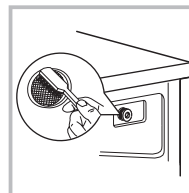
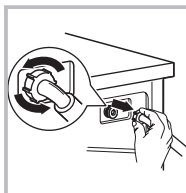
Washing the filter in the tap

1. Close the tap.
2. Remove the water supply hose from the tap.
3. Clean the filter.
4. Reconnect the water supply hose.



Washing the filter in washing machine:

1. Screw off the inlet pipe from the backside of the machine.
2. Pull out the filter with long nose pliers and reinstall it back after being washed.
3. Use the brush to clean the filter.
4. Reconnect the inlet pipe.

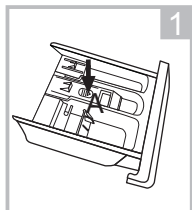


Note!

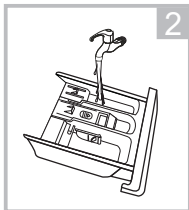
- If the brush is not clean, you can pull out the filter washed separately;
- Reconnect, turn on the tap.

Clean The Detergent Dispenser

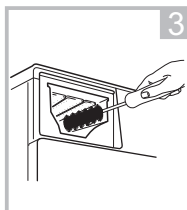
1. Press down the arrow location on softener cover inside the dispenser drawer.
2. Lift the clip up and take out softener cover and wash all grooves with water.
3. Restore the softener cover and push the drawer into position.



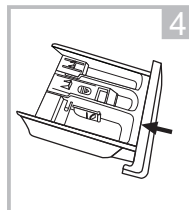
Pull out the dispenser drawer with press the A



Clean the dispenser drawer under water



Clean inside the recess with an old toothbrush



Insert the dispenser drawer

Note!

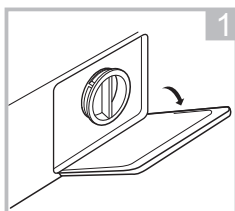
- Do not use alcohol, solvents or chemical products to clean the machine.

MAINTENANCES

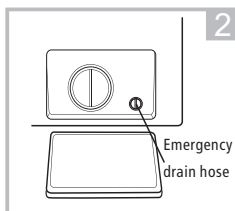
Cleaning The Drain Pump Filter

⚠ Warning!

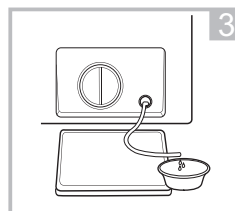
- Be careful of the hot water!
- Allow detergent solution to cool down.
- Unplug the machine to avoid electrical shock before washing.
- Drain pump filter can filter the yarns and small foreign matters from the washing.
- Clean the filter periodically to ensure the normal operation of washing machine.



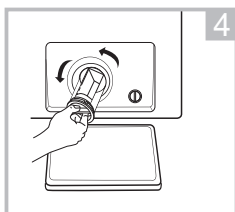
Open the lower cover cap



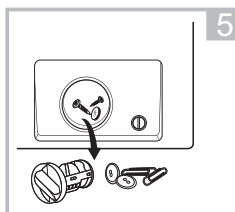
Rotate 90°C and pull out the emergency drain hose, and take off the hose cap



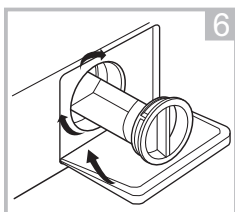
After water runs out, reset the drain hose



Open the filter by turning to the counter clockwise



Remove extraneous matter



Close the lower cover cap

⚠ Caution!

- Make sure that valve cap and emergency drain hose are reinstalled properly, cap plates should be inserted aligning to hole plates otherwise water may leak.
- Some machines don't have emergency drain hose, so step 2 and step 3 can be skipped. Rotate lower cover cap directly to make water run into basin.
- When the appliance is in use and depending on the programme selected there can be hot water in the pump. Never remove the pump cover during a wash cycle, always wait until the appliance has finished the cycle, and is empty. When replacing the cover, ensure it is securely re-tightened.

MAINTENANCES

■ Trouble Shooting

The start of the appliance does not work or it stops during operation.
First try to find a solution to the problem, If not, contact the service centre.

Description	Reason	Solution
Washing machine cannot start up	Door is not closed properly	Restart after the door is closed Check if the clothes is stuck
Door can't be opened	Washer's safety protection design is working	Disconnect the power, restart the product
Water leakage	The connection between inlet pipe or outlet hose is not tight	Check and fasten water pipes Clean up outlet hose
Detergent residues in the box	Detergent is dampened or agglomerated	Clean and wipe the detergent box
Indicator or display does not light	Disconnect the power PC board or harness has connection problem	Check if the power is shut down and the power plug is connected correctly
Abnormal noise		Check if the fixing (bolts) have been removed Check it's installed on a solid and level floor

Description	Reason	Solution
E30	Door is not closed properly	Restart after the door is closed Check if the clothes is stuck
E10	Water injecting problem while washing	Check if the water pressure is too low Straighten the water pipe Check if the inlet valve filter is blocked
E21	Overtime water draining	Check if the drain hose is blocked
E12	Water overflow	Restart the washer
EXX	Others	Please try again first, call up service line if there are still troubles

Note!

- After the check, activate the appliance. If the problem occurs or the display shows other alarm codes again, contact the service.

MAINTENANCES

■ Customer Service

Spare part for your appliance are available for a minimum of 10 years.

In case of questions please contact our customer service at:

⚠ Warning!

Risk of electric shock

- Never try repair an appliance which is defective or presumed to be defective. You may put your own and future users' lives in danger. Only authorised specialists are allowed to carry out this repair work.
- Improper repair will void the warranty and subsequent damages can't be recognized!

Transport

IMPORTANT STEPS WHEN MOVING THE APPLIANCE

- Unplug the appliance and close the water inlet tap.
- Check, if the door and the detergent dispenser are closed properly.
- Remove the water inlet pipe and the outlet hose from the house installations.
- Let the water drain completely from the appliance (see "Maintenance Cleaning the drain pump filter")
- Important: Re-install the 4 transport bolts in the back of the appliance.
- This appliance is heavy. Transport with care. Never hold any protruding part of the machine when lifting. The machine door cannot be used as a handle.

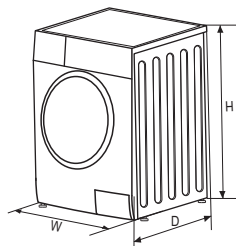
■ Technical Specifications

Power Supply	110V~,60Hz
--------------	------------

MAX.Current	10A
-------------	-----

Standard Water Pressure	0.05MPa~1MPa
-------------------------	--------------

Model	Washing/Drying Capacity	Dimension (W*D*Hmm)	Net Weight	Rated Power	Drying Power
MFK120-DU1201B/C14E-TW	12.0/8.0kg	595*595*850	73kg	950W	900W



TELSTAR

LA CALIDAD NO CUESTA MÁS

www.telstarlatam.com



PARA MÁS
INFORMACIÓN
DE TU GARANTÍA
ESCANEA AQUÍ